

## Προγράμματα που χρηματοδοτούνται από το WDV CAP

Πρόγραμμα	Τηλεφωνικός Αριθμός
Albury	02 6021 3059
Armidale	02 6771 4221
Bankstown	02 8713 7700
Bega	02 6492 5002
Blacktown	02 9671 9126
Blue Mountains/Lithgow	02 4782 4155
Bourke/Brewarrina	02 6872 1200
Broken Hill	08 8087 2053
Central Coast	02 4350 3064
	02 4304 6941
Coffs Harbour	02 6650 0302
Downing Centre (Redfern)	02 9698 7277
Dubbo	02 6884 7388
Hastings	02 6583 4179
Hawkesbury	02 4588 5618
Hornsby	02 9485 3017
Hunter	02 4929 7036
Illawarra	02 4228 1499
Inner West	02 9744 1866
Kempsey	02 6563 1479
Liverpool/Fairfield	02 9601 6988
Macarthur	02 4628 6170
Maitland	02 4934 5332
Manly/Warringah	02 9971 4499
Moree	02 6752 7135
Newtown	02 9559 2899
Northern Rivers	02 6621 1044
	1300 720 606
Nowra	02 4423 8507
Parramatta/Ryde	02 9760 0441
Penrith/Mt Druitt	02 4731 5098
Southern Sydney	02 9589 1200
Taree	02 6553 0009
Wagga Wagga	02 6921 6227
Waverley	02 9349 8200

Για περισσότερες πληροφορίες και βοήθεια

### Γραμμή Συμβουλής της Υπηρεσίας Συνηγορίας για την Οικογενειακή Βία

Τηλέφωνο: 02 8745 6999  
1800 810 784  
TTY: 1800 626 267

### Γραμμή Οικογενειακής Βίας

24ωρη, 7ήμερη συμβούλευση και παραπομπή σε καταφύγιο  
Τηλέφωνο: 1800 656 463 (Rural Free Call)  
TTY: 1800 671 442

### Έκτακτη Ανάγκη (Αστυνομία)

Τηλέφωνο: 000  
TTY: 106

Ή τηλεφωνήστε στο/η Υπάλληλο Σύνδεσμο Οικογενειακής Βίας (DVLO: Domestic Violence Liaison Officer) στο τοπικό σας αστυνομικό τμήμα.

### Υπηρεσία Μετάφρασης και Διερμηνείας

Τηλέφωνο: 131 450

### Υπηρεσία Μετάφρασης και Διερμηνείας

Αστυνομία:

Δικαστικός Επιμελητής:

Καταφύγιο:

### Στοιχεία Επικοινωνίας του WDV CAS

Τηλέφωνο:

Όνομα Βοηθού Στήριξης (Support Worker):

Ημερομηνίες Δικαστηρίων:

November/05

Domestic violence

Help with going to court

## ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΒΙΑ

# Βοήθεια για όταν πάτε στο δικαστήριο



Μπορείτε να κάνετε αίτηση  
για να σταματήσει την  
οικογενειακή βία. Μπορείτε  
να πάτε στο δικαστήριο  
να πάρετε Διαταγή  
Οικογενειακής Βίας  
Σύλληψης (Apprehended  
Domestic Violence Order  
- ADVO).

Η Οικογενειακή Βία είναι  
έγκλημα και δεν είστε  
υποχρεωμένη να την  
ανέχεστε!

Γυναίκειο Πρόγραμμα

Βοήθειας στο Δικαστήριο

σε Υποθέσεις Οικογενειακής Βίας (WDV CAP)

**Μπορείτε να κάνετε κάτι για να σταματήσετε την οικογενειακή βία. Μπορείτε να πάτε στο δικαστήριο και να πάρετε Διαταγή εναντίον Οικογενειακής Βίας με Εξουσία Σύλληψης (Apprehended Domestic Violence Order - ADVO).**

Εάν έχετε αναφέρει τη βία στην αστυνομία το άτομο που διαπράττει τη βία εναντίον σας μπορεί επίσης να καταγγεληθεί.

Η Οικογενειακή Βία είναι έγκλημα και δεν είστε υποχρεωμένη να την ανέχεστε!

**Τι είναι το ADVO;**

Το ADVO είναι μια διαταγή του δικαστηρίου που λέει στο άτομο που διαπράττει τη βία εναντίον σας αυτά που δεν πρέπει να κάνουν. Στόχος του ADVO είναι να προστατέψει εσάς από τη βία που μέχρι τώρα αντιμετωπίζετε.

Το ίδιο το ADVO δεν αποτελεί καταδίκη, όμως το άτομο που διαπράττει τη βία

εναντίον σας μπορεί να καταγγεληθεί για έγκλημα. Η έκδοση διαταγής δε σημαίνει ότι το άτομο έχει ποινικό μητρώο, ούτε ότι θα φυλακιστεί. Ωστόσο, αν παραβιάσει τη διαταγή, αυτό αποτελεί έγκλημα και έτσι μπορεί να αποκτήσει ποινικό μητρώο ή να φυλακιστεί.

**Ποιός μπορεί να με βοηθήσει να πάρω ADVO;**

Υπάρχουν ειδικές υπηρεσίες που βοηθούν τις γυναίκες να πάρουν ADVO. Ονομάζονται **Γυναικεία Προγράμματα Βοήθειας στο Δικαστήριο σε Υποθέσεις Οικογενειακής Βίας (Women's Domestic Violence Court Assistance Schemes - WDVCAP)**. Μια Βοηθός Στήριξης (Support Worker) στο Πρόγραμμα Βοήθειας στο Δικαστήριο θα:

- εξηγήσει τα ADVO και πως σταματά η οικογενειακή βία
- σας πει τι θα γίνει στο δικαστήριο
- πάει μαζί σας στο δικαστήριο για να σας συμπαρασταθεί
- σας ενημερώσει σχετικά με άλλους οργανισμούς που μπορούν να σας βοηθήσουν

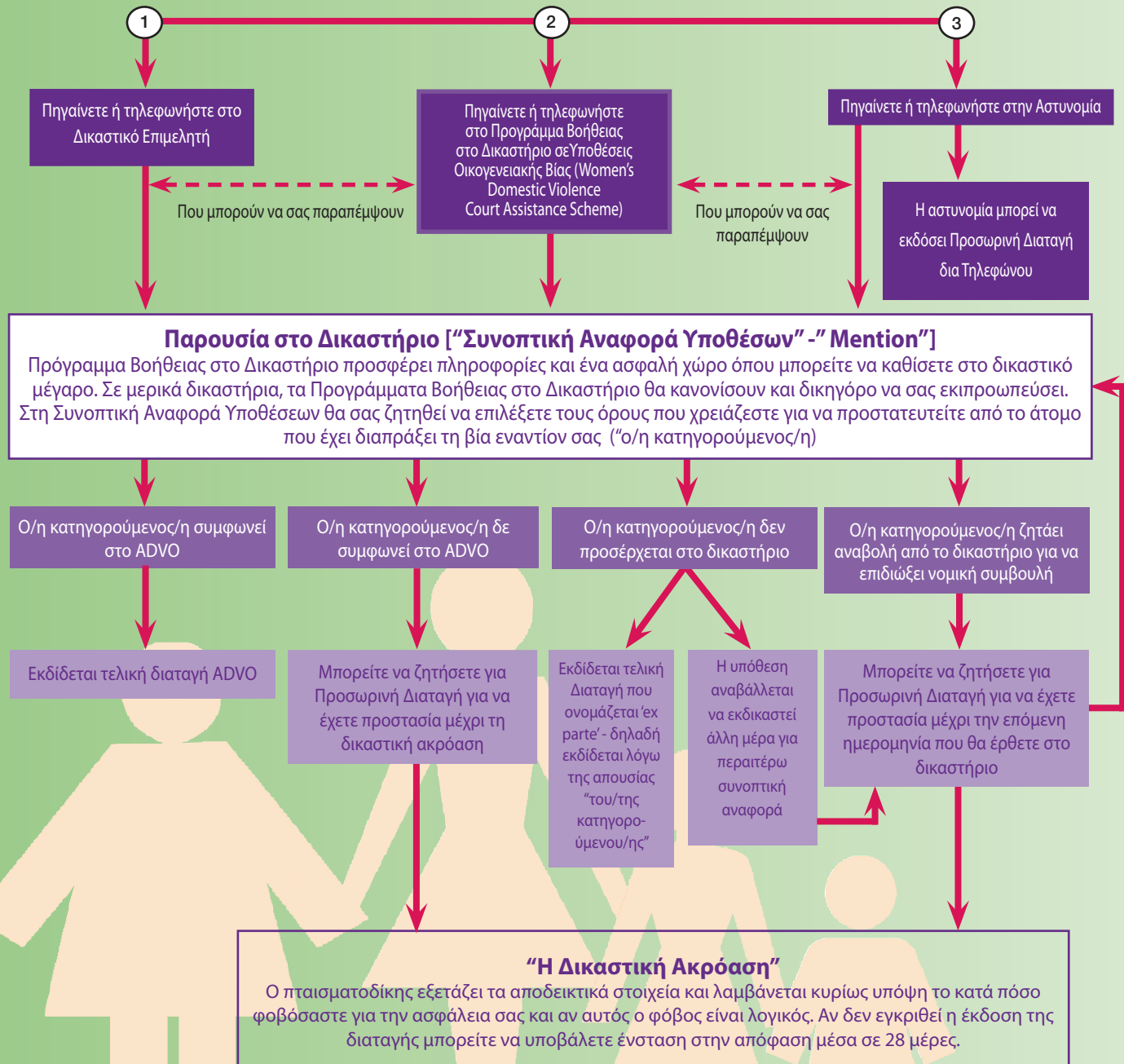
Μια Βοηθός Στήριξης (Support Worker) μπορεί επίσης να κανονίσει δικηγόρο αν δεν έχετε. Ένας/μία δικηγόρος μπορεί:

- να σας συμβουλέψει για τις νομικές διαταγές που ζητάτε
- να σας εκπροσωπήσει στο δικαστήριο

Για να μάθετε περισσότερα, τηλεφωνήστε στο πλησιέστερο Γυναικείο Πρόγραμμα Βοήθειας στο Δικαστήριο σε Υποθέσεις Οικογενειακής Βίας (Women's Domestic Violence Court Assistance Scheme - WDVCAP). Τα στοιχεία επικοινωνίας βρίσκονται στο πίσω μέρος αυτού του φυλλαδίου.



**Έχετε επιλογές! Όταν υπάρχει κακομεταχείριση/βία:**



**Μην ξεχάσετε να ρωτήσετε για την Αποζημίωση Θυμάτων**